

من المحرور

الجامعة والثقافة الشعبية

باسم عبد الحميد حمودي

بالاطلاع على تجربة معهد الانثروبولوجي التابع لجامعة المنصورة في مصر الذي يشرف عليه منذ سنوات عميده الدكتور محمد احمد غنيم نجد ان هذا المعهد يهؤل لدراسات البكالوريوس والدراسات العليا وان طلبة البكالوريوس خصوصاً يعملون -عدا دروسهم النظرية- على شكل مجموعات تطبيقية كل عام، كل مجموعة تشتغل مع استاذ من الاساتذة في ريف ومدن ومحافظة المنصورة لدراسة الظواهر والعادات والعمارة وطرق الزراعة وغيرها من اصناف الثقافة الشعبية وذلك بجمع البيانات الخاصة بالموضوع وتقديمها على شكل ملاحظات اولى للاستاذ المختص ليقوم اما باعداد البحث الخاص بها أو تكليف مجموعة متميزة من الطلبة لكتابة البحث التطبيقي السنوي، بذلك تحصل جامعة المنصورة كل عام عن طريق هذا المعهد على مجموعة جديدة من البحوث الجديدة في الثقافة الشعبية. قبل تجربة معهد الانثروبولوجي كانت ولا تزال تجربة معهد الفنون الشعبية في القاهرة الذي أسسه منتصف الستينيات طيب الذكر المغفور له أ.د. عبد الحميد يونس واستمر زملاؤه وتلاميذته في العمل والادارة فيه وقد كان هذا المعهد العالي الذي يقبل خريجي الدراسات الاولية كطلبة فيه مسؤولاً عن مئات البحوث في ثقافة مصر الشعبية قبل انشاء معاهد أخرى مماثلة في جامعات المنيا والاسكندرية والمنصورة وسواها.

ذلك جزء من صورة العمل الاكاديمي في حقل الثقافة الشعبية في مصر إضافة الى اشغال الجماعات والهيئات العلمية الفولكلورية في تونس والمغرب والجزائر ودول الخليج .

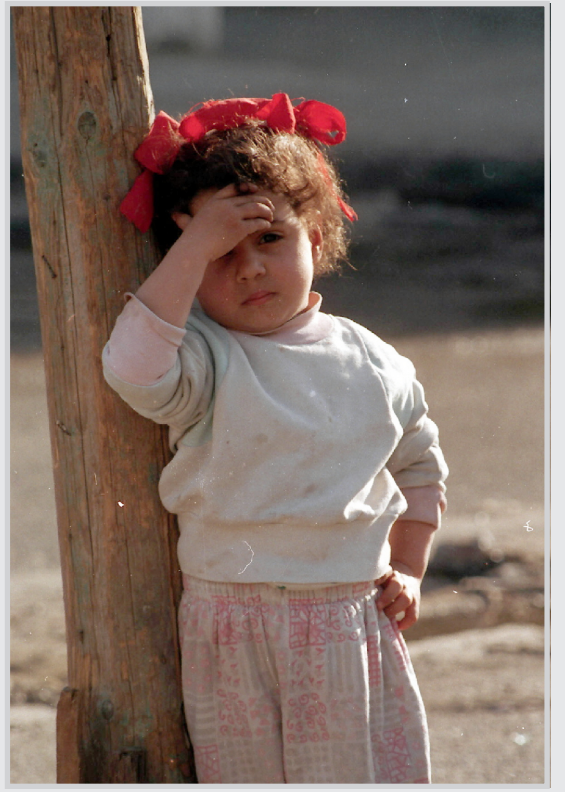
كلها تؤشر ذلك الاهتمام الجامعي الكبير بالبحث في الثقافة الشعبية والاعتراف بها اكاديميا سلاحاً معرفياً علمياً يحاول دراسة قضايا المجتمع وعاداته وتقاليده وموسيقاه وفنونه عبر نظريات هذا العلم فما بلنا ونحن في العراق من اوائل الـدارسين في علوم الفولكلور لا نملك فرعاً في كلية ولا معهداً في جامعة لدراسة الثقافة الشعبية العراقية وتأهيل متخصصين قادرين على اغناء الثقافة العراقية ببحوث محتاجها ويحتاجها المجتمع؟



سبح في كردستان



النبايات تخني



طفولة ترقب

سيدو ثقافة شعبية

تصوير: علي طالب

بنزوين الطرب

بن عمر رضي الله عنهما، قالها لرسول الله صلى الله عليه و سلم حين ذكر النبي الفتنة، فقال : جعلت فداك يا رسول الله، فما صنع ؟ " .

وقيل أول من قالها علي بن ابي طالب عليه السلام حين دعا عمرو بن ود العامري الى المبارزة، فقال علي: " جعلت فداك يا رسول الله، أتأذن لي ؟ "، ثم استعملها الكتاب بعد ذلك في مكاتباتهم .

✦ و أول من قال (أطال الله بقاءك) عمر بن الخطاب رضي الله عنه، تكلم علي بحضرته في العدل بكلام أعجبه، فقال له: صدقت، أطال الله بقاءك .

✦وأول من قال (أبذك الله) عمر أيضا قاله لعلي عليه السلام .

قضحك و أمر له بألف درهم !

أوانك القانليث بأوانك القول

✦ أول من قال (أما بعد) داود عليه السلام . ويقال إنها فصل الخطاب المشار اليه بقوله تعالى (وأتيناه الحكمة و فصل الخطاب) . وقيل أول من قالها قس بن ساعدة .

✦ وأول من قال (مرحبا) سيف بن ذي يزن، قال ذلك لعبد المطلب جد النبي صلى الله عليه وسلم، حين وفد عليه ليهنئه برجوعه الملك إليه، فقال له: مرحبا وأهلا، و ناقةً ورحلا، و مناخاً سهلا، و مليكا رحلا، يعطي عطاء جلا .

✦ وأول من قال (جعلت فداك) عبد الله

قطرب وصرخ، وضرب بالقربية الأضر فشقها، و قامت الجارية تبكي، و قالت : ما هذا بجزائي منك، شفعتك ! حاجتك، فعرضتني لما أكره من أهلي ! فقال : لا تغتمني فالمصيبة علي حصلت، و نزع الكساء و باعه و ابتاع لها قرية و قعد عاريا بتلك الجال . فاجتاز به رجل من ولد علي (كرم الله وجهه)، فعرف حاله فقال : يا أبا ربحانة، أحسبك من الذين قال الله عز وجل فيهم : " فما ريحت تجارثهم و ما كانوا مهتدين " . قال : لا، يا ابن رسول الله، و لكني من الذين يقول الله لهم : " فيبشر عبادي الذين يستمعون القول فيتبعون أحسنه، أولئك الذين هداهم الله و أولئك هم أولو الألباب " .

و قال لها : - غننى صوتاً !
- قالت:- لايد من ذلك .
- قالت:- أما و القرية على كتفي فلا .
- فأخذ القرية منها فحملها، و اندفعت تخني :
- فؤادي أسيرٌ لا يفكٌ و مهجتي تنقضى وأجزائي عليك تطول و لي مقلةٌ قرقي لطول اشتياقيها إليك و اجفائي عليك همول فديتك، أعدائي كثير، و شقي بعيد و أشياغي لديك قليل و كنت إذا ما جنّبت جنّت بعلّة فأفانيت علاتي، فكيف أقول ؟

إعداد: عادل العاصم

قال الأصمعي : مررت بدار الزبير بالبصرة، فإذا بشيخ من أهل المدينة من ولد الزبير، يكنى أبا ربحانة، جالس بالباب و عليه كساء يستره، فلمست عليه و جلست إليه، فبينما أنا كذلك إذ طلعت علينا جارية سوداء تحمل قرية، فلما نظر إليها لم يتمالك أن قام إليها

المراقدة ودورها في النهوض الحضاري

أسبوع المدى ومجلة التراث الشعبي

نضير الخزرجي

المدى الثقافي

عسان لأول مرة في المسجد النبوي أثناء حكمته، وشينا قشينا: "أصبحت الأروقة أحد العناصر المعمارية التي يتألف منها المسجد والمرقد والبلاط فيزيدها بهاء وجمالا وادخل فيها الكثير من الفنون المعمارية حتى صارت روعة من الروائع الهندسية ومآثرة من المآثر العمارية .

وشرح المصنف مفردة "الصحن" وهو المكان الرحب أو المتصل بالمرقد أو المسجد وفيه تقام الصلوات والاحتفالات والمؤتمرات وحلقات الدرس. ويشرح مفردة "الشكل" وهي: "نوع من البناء المحبوب الذي له شكل أو بيضة مشطورة من وسطها أو على شكل مخروطي أو حلزوني، والتي يصعب إيجادها الى تاريخ محمد لاستخدامها في العمارة بشكل عام، غير أن المؤرخين يذكرون أن ابراهيم بن مالك الأشر (ت ٧١ هـ) قائد قوات المختار بن ابي عبيدة الثقفي (ت ٧٧ هـ) وبعد تولي الأخير الكوفة عام ٦٦ هـ بنى على مرقد الامام الحسين (ع) قبعة من الحصى والأجر، وهذا التاريخ متقدم على العام ٧٢ هجرية الذي يشير إليه البعض بأنه العام الذي شهد بناء أول قبعة في الإسلام في مسجد الصخرة المشرفة في بيت المقدس .

وبين الكتاب تحت عنوان "المقصورة" معالم المقصورة في المآذن والتي هي عبارة عن: "فضحة مسقفة في أعلى المئذنة مشرفة على الخارج يقف فيها المحدثين في العبادة ليقبم الأذان فيسمعه أكبر عدد ممكن من الناس وهي بمثابة شرفة مستديرة تطوق المئذنة، وهي على أنواع: الدائرية والمربعة والمضلعة، وكل منها: مكشوفة ومسطحة، وكل منها: مشظورة ومبارزة، وكل منها: أحادية ومتعددة وفي أعلى المقصورة يوجد الخوصق الذي يمثل قمة المنارة، فمنها المخروطي والمسطح وما كانت على شكل ثمرة القرو، ومنها ما هي مضلعة وغير مضلعة، ويعلو قمة كل مأذنة رمانة مصنوعة من النحاس أو البرونز غالباً، ويقرر المصنف في نهاية البحث في المأذنة والكنائس: "أن بناء المآذن (الأبراج) الى جانب القبة فكرة هندسية ابتكرها المسلمون في بناء مراكزهم الدينية بالأخص في تشييد مرقد عظمتهم وقادتهم الروحيين". كما: "أن أقدم مئذنة بقيت حتى هذا اليوم هي المئذنة الفيروانية حيث يعود تاريخ بنائها الى عام ٢٤٨ هـ على أكثر التقديرات". كما يحاول أن يتلمس العلاقة بين المآذن الاسلامية والمآذن الفارسية في مدينة شارل" في فيينا، ومآذن "الفسطاط الملكي" في مدينة برايتون في المملكة المتحدة، و"بحر" استرنج ويز" في مدينة مانجستر البريطانية، كما جاءت قبعة مشفى "سانت جود" لأمراض سرطان الطفل في مدينة ممفس الاميركية شبيهة كلياً بقبة الصخرة في القدس الشريف، بناءً على رغبة باني المستشفى، اللبناني المسيحي داني توماس (ت ١٩٩١م)، الذي افتتح المشفى في العام ١٩٢٢ .

وتنتهي المقدمة بتشخيص المصنف لتاريخ كسوة المراقد بالذهب، حيث تم في العام ١٢٠٧ هـ لأول مرة تذهيب قبعة المرقد الحسيني الشريف من قبل السلطان محمد خان القاجاري (ت ١٢١٢ هـ).

ولا يخالني الشك في أن هذا المقدمة، أبرزت الكثير من مقامات الفن المعماري، وأظهرت واقع المراقد والمآذن في حياة الشعوب ودورها في خلق نسج اجتماعي قويم، رصين في ثقافته وقوي في اقتصاده، تستقطب قلبه المدنى والعلم والمال على حد سواء، فهي حاضرة علمية ومنندی اقتصادي ومنمتع روحي.

ومشهد المقدسة وسامراء المشرفة ومدشق والقاهرة والقدس الشريف، كانت سبباً مباشراً في توثيق عرى الأخوة والمحبة بين الشعوب الاسلامية على اختلاف لغاتها وخصائصها".

ولا يقتصر دور المراقد على الجانب السياسي، فلها دور ثقافي مشهود، يبرزه المصنف تحت عنوان "الدور الثقافي للمراقد"، ولهذا فان المراقد المنتشرة هنا وهناك هي في واقع الأمر حواضر علمية وصروح ثقافية، كما إن زيارة المحين لهذه المراقد على طول السنة تساعد بشكل كبير على نشر الثقافة وانتشارها، بلحاظ أن الحواضر العلمية تتفرع اهتماماتها العلمية من النقلية الى العقلية والى الأدب وغيره، فهي مراكز إشعاع علمي وثقافي.

وليس يخاف على احد ما للمدن المقدسة من دور مباشر على اقتصاد الدول القومي، وهو ما يبحثه المصنف تحت عنوان "الدور الاقتصادي للمراقد" و"الدور السياسي للمراقد"، ففي بعض الدول، تدخل المدن المقدسة كمصدر رئيس من مصادر الدخل القومي، مثل العراق والسعودية ومصر وايران وسوريا، حيث تشهد هذه المدن حركة سياحية دينية واسعة على مدار السنة، فعلى سبيل المثال شهد مرقد الامام الحسين (ع) في العام ١٩٩٦م زيارة نحو سبعة ملايين مسلم من داخل العراق وخارجه لإحياء زيارة الأربعين، ومثله لإحياء النصف من شعبان من العام نفسه، ومن الطبيعي فان الزائر يخلق تدويرا اقتصادياً يدر بالأرباح على المدينة المقدسة وعموم الاقتصاد الوطني.

وفي مجال الزخرفة وال عمران والعمارة الاسلامية، يبحث المصنف تحت عنوان "الدور الفني للمراقد"، بوصفها: "تحفاً فنية رائعة وآثاراً قيمة وتفيض تعز بها الأمم والشعوب وتعتبر ثروة وطنية وإنسانية للخص وعموم البشرية ويجب المحافظة عليها لما تحتويه من قيم معماري رائع وصيد تاريخي وروحي وديني زاخر، ومن شأن ذلك أن يجعلها مركزاً سياحياً مهماً". فيتطرق الى "الريازة الزخرجية" و"التسيقساء" و"التحاريم الخشبية" و"الصباغة" و"الرمز". وتحت عنوان "دور المراقد في العمران والبناء"، يؤكد على حقيقة: "حفظ المسجد والترقد ملف تطور العمارة الاسلامية على مر العصور وكان شاهداً حياً وسقراً خالداً ينطق بمرآل التطور العمراني والحضاري للمدن الاسلامية". وتحت عنوان "الزخرفة في العمارة الاسلامية"، يؤصل المحقق الكرياسي لتاريخ ورود الزخرفة في المساجد والمراقد، ويرجعها الى عهد الفتوحات الاسلامية والاولى وتأثر البناء الاسلامي بعمارة الثقافات الأخرى في المدن المفتوحة، فكان الخليفة عثمان بن عفان (ت ٣٥ هـ) أول من أدخل الزخرفة في المسجد النبوي، وعمد معاوية بن ابي سفيان (ت ٦٠ هـ) الى زخرفة المساجد وتزيينها في الشام وغيرها، وبشكل عام: "ويؤكد كثير من الأحيان دخلت الزخرفة في المباني الدينية في الإسلام بشكل عفوي حين كانت القصور والكنائس المزخرفة تتحول الى مساجد للعبادة".

ويستفيض الكاتب تحت عنوان "مفردات من العمارة الاسلامية"، حيث التعريف بالمفردات الداخلة في العمارة، باحثاً في العلاقة بين العمارة الاسلامية والعمارة في الثقافات الأخرى ونقاط الالتقاء والافتراق ونقاط التأثر والتأثير، مستفيداً من زخم من الصور في تزيين المعنى للقرآن، فيفسر مفردة "الرواق" التي اتخذها الخليفة عثمان بن

المولين من زيارته وأعبه هارون فنهج نهجه الى أن وصل المتوكل الى الحكم فحرق القبر أربع مرات املاً في محو أثره". وهذه السلسلة من محاولات التخريب للمرقد الشريف، جعلت رجال الساسة على معرفة بدوره وتأثيره الكبيرين، فحاول الكثير منهم التقرب الى الناس بزيارة القبر الشريف او تعميره، أو ببيان احترامه وتعظيمه، فهذا السلطان العثماني الشهير سليمان القانوني (١٤٩٥-١٥٦٦م) عند زيارته قبر الامام الحسين (ع) ترحل من مسافة بعيدة، وحسب ما يقول عبد الجواد الكليدار مؤلف كتاب (كربلاء و حائر الحسين)، أن سليمان القانوني ما إن وقعت عيناه على القبة المنورة حتى ارتفعت أعضاؤه حتى انه لم يستطع الركوب على الفرس فأند يقول:

تراحم تيجان الملوك ببابه ويكثر عند الاستلام ازدحامها إذا ما راته من بعيد ترحلت وإن هي لم تفعل ترحل هامها

ويرى المحقق الكرياسي: "أن ملوك وروساء وأمراء العالم وشخصياته البارزة كانوا لدى زيارتهم العراق يقصون زيارة الامام الحسين (ع) ليثبتوا لشعوبهم ومريدتهم ولأهـم لصلاب القبر ويبرهنوا على أنهم على خطاه وخطى جده (ص) وأبيه (ع) عل ذلك يفهمهم للبقاء و الوصول الى الحكم"، كما إن تاتي السلطة الحاكمة في بغداد، كانت تأتي بالزعامة السياسية العربية والاسلامية الى كربلاء المقدسة ولأسباب عدة، وقد رايت بنفسي في هذه المدينة المقدسة عددا من المسؤولين العراقيين وغير العراقيين، من قبيل الرئيس العراقي المخلوع صدام حسين، والرئيس السوداني المخلوع جعفر النميري، ووزير خارجية ايران المخلوع عباس خلعتربي، وزوجة شاه ايران المخلوع فرح ديبا .

ويتطرق المصنف الى عدد من النهضات والثورات التي انطلقت من كربلاء المقدسة او تأثرت بأهداف نهضة الامام الحسين (ع)، مثل ثورة العشرين والبضد من الاستعمار البريطاني في العام ١٩٢٠م وانتفاضة شعبان في العام ١٩٩١م بالبضد من نظام صدام. وكما كانت قيادة ثورة العشرين في كربلاء بقيادة الزعيم الديني الشيخ محمد تقي الشيرازي (ت ١٩٢٠م)، فإن أول علم للحكومة الوطنية الملكية انتصب في هذه المدينة المقدسة في العام ١٩٢١م، ورفع السياسي السني البارز علي البزركان، وذلك في مبنى بلدية كربلاء، وحسب قول المصد: "يذكر بعض المهتمين بالشؤون الاجتماعية أن العلم العراقي الأول والذي كان يحتوى على أربعة ألوان: الأبيض والأخضر والأسود والأحمر كان يرمز الى الدول الاسلامية الكبرى التي حكمته، والمهم أن الأخضر كان يرمز الى دولة العلويين، وكان أيضا يحتوي على نجمتين كل واحدة منهما لها سبعة شعاعات في إشارة الى عدد المعصومين الأربعة عشر (ع) والذي قسم العراق يوم استقلاله الى أربعة عشر لواء – محافظه".

ولاشك في أن المراقد المقدسة المنتشرة في أنحاء الأرض، تقرب القلوب، ولهذا يعاديتها اصحاب النفوس الغليظة والروى الضيقة من أديعاء السياسة والدين، وهذا ما يبحثه المصنف تحت عنوان "دور المراقد المقدسة في ترسيخ العلاقات بين الشعوب"، إذ كانت ومازالت: "المراقد المقدسة في الجزيرة العربية والعراق وايران ومصر وسوريا وفلسطين والمتغصبة، وبالذات في المدينة المنورة والنجف الأشرف وكربلاء المقدسة والكاظمية المشرفة ليأمر بهدم قبر الحسين (ع) ويمنع

المراقد في حياة الشعوب" من إعداد المحقق والباحث عبد الحسين الصالحي، الذي وجد في مقدمة الجزء الأول من مجلد تاريخ المراقد، للمحقق الفقيه الدكتور الشيخ محمد صادق الكرياسي، مادة خصبة تستحق أن تظهر للقراء في كتاب مستقل، لاسيما ان الكتابة عن دور هذه المراقد في حياة الشعوب يختلف تأثيراتها، كما يقول المصد الصالحي: "ما لم أجد ممن كتب عنها حسب اطلاعي"، فاجتزأها من المجلد وتناولها بالدراسة والبحث ووضع عليها تعليقات هنا وهناك، هنا، وضدع عن بيت العلم للناهيين في بيروت، في ٢٠٨ صفحات من القطع المتوسط، تزيينه العشرات من صور المراقد والقمامات والمساجد والمآذن والقبة، في دراسة تحليلية ومقارنة قل نظيرها، يجريها المحقق الكرياسي، لبيان العلاقة بين ثقافة البلد ومعتقدات أهله ونوعية البناء القام ، ودور المراقد والمقامات في البنا الحضاري والترقي السياسي والألفة الاجتماعية والتنوع الثقافي والتقدم الاقتصادي والتطور العمراني، وغيرها من مجالات المدينة.

وليس هذا بخيريب على شخصية المصنف الذي يجتهد في كل مجلد من مجلدات دائرة المعارف الحسينية أن يأتي بالجديد من كل باب علم ومعرفه، ولم يكن الأمر مستغرباً عند المصد، لأنه عرف: "الشيخ الكرياسي منذ أوائل شبابه جيد الانتباه شديد الذكاء عند الذهن دقيق النظر عميق الفكر ... فنهض سماحته بالتآليف في هذا المضمار بأكبر موسوعة في مناقب أبي الأحرار وسيد الشهداء ابي عبد الله الحسين (ع) .

وتحت عنوان "بناء المراقد وقدسيتها"، يرى المحقق الكرياسي أن الروايات المانعة عن اقامة المراقد لا تنهض قبال الأدلة القاطعة والروايات الصحيحة والقائلة بها، ووجد أن من الخضاء عدم زيارة قبور الأئمة، وخاصة وان هذه المراقد كانت ومساوات تمتكت الدور الكبير في استنهاض الشعوب بوصفها مهوى قلوب الناس من الثوار والصلحساء . ولا تقتصر المقاصد على جانب دون آخر، فهي عملية متكاملة، ولذلك فان الكتاب وتحت عنوان "الدور السياسي للمراقد" يستعرض جانباً من الدور السياسي لمرقد الامام الحسين (ع)، منذ اليوم الذي استشهد فيه (ع) على يد السلطة الأموية التي حولت حكم الخلافة الاسلامية الى ملكية وراثية وعوضوا فيها على النواجز الشرعية واستخدام سياسة الترهيب والترغيب والإعلام المضلل، فكانت ثورة التوابين وثورة المختار وغيرها. وسار العباسيون حذو الأمويين في التعرض الى مرقد الامام الحسين (ع) بوصفه قبلة للأحرار: "فجاء المنصور العباسي ليأمر بهدم قبر الحسين (ع) ويمنع

لا يمكن إدراك قيمة أية مدينة من مدن الأرض، إلا اذا تم النظر إليها من زاوية الحياة والتعامل معها ككائن حي، له روح ونفس، فالمدينة تنتسج بالعظام والكرام من أهلها الأحياء منهم والأموات، وتتغذى على مائدة تراثها، لتدر حليب البقاء والديمومة وتسقيه أبناءها، فيحيون ما حيايت الأم ويموتون اذا ما ماتت.

وتنفرذ بعض المدن بخواص، ينحصر وجودها في أرجائها وتستحيل في غيرها، تدول الدول وتنصرف الأيام بأهلها من حال الى حال، لكنها تبقى راهية مودة، تشع قصورها بين مملكة المدن، وكلما حاول اللثام من الحكام حلها من الوجود ولمسها من درب تيانة الحياة ورميها بعيدا لتلتئمها دوائر العدم السود، ما اندرست، بل وتعود ثانية أقوى على الهزاهز من سابقتها، فهي كالذهب كلما قربت منه النار ازاد صفاء، وكلما عرضته للصلق ازاد لعاناً، ولأنها بهذه الخاصية الفريدة والتادرة، يتكالب عليها أرباب الظلم لطمر معالمها ما أمكنهم الى ذلك سبيلا. هذه الحقيقة، الحارة على قلوب اللثام والباردة على صدور الكرام، يتناولها كتاب "دور

تواصل مجلة التراث الشعبي منذ صدورها بجهد خاص عام ١٩٦٣ جهودها في اشاعة الثقافة الفولكلورية، فقد صدر عن دار الشؤون الثقافية العدد الفصلي الرابع محتوي العديد من المواضيع المهمة منها:

ظرفاء بغداد في العصر العباسي للدكتور حسين امين. سيرة الضحك بين التاريخ والحكاية للدكتور قيس كاظم الجنبابي، مائة موال لعبد الحسين ابو شبر للدكتور محمد حسين الاعرجي ونقرأ للاستاذ مزاحم الجزائري الواقع والتمخيل في موال السيد باقر الهندي.

فيما يطلعنا الأستاذ رفعت مرهون الفصفار على خانات بغداد الرصافة. ونقرأ للاستاذ كاظم سعد الدين الحكاية الشعبية العراقية المقارنة. ويعرفنا الدكتور محمود الحاج قاسم محمد بالبول العسكري ومعالجته بالادوية النبائية عند الأطباء العرب والمسلمين. ويأخذنا الأستاذ ناجي محضوظ في جولة مع أسماء أصحاب الصناعات والحرف والمهن في العامية، ويعرفنا الأستاذ عبد القادر التحاي بمتكلمين اخر من غير البشر، أما الأستاذ باسم عبد الحميد حمودي فيدعو الى انشاء قرية فولكلورية عراقية والاستاذ عبد الجبار السامرائي يدعو الى موسوعة للتراث الشعبي العراقي اما السيد قاسم خضير عباس فيذكرنا بأهمية دراسة عادات الطعام واداب المائدة، والسيد محمد العزاوي يتحدث عن عشيرة البيضان. والسيد احمد زكي الانباري يتكلم عن الفول و السعلاة، بين الاسطورة والاعتقاد، ويأخذنا الأستاذ رفعت عبد الرزاق محمد ليعرفنا برواد الكتابة في التراث الشعبي العراقي.

ومما يذكر ان معظم موضوعات هذا العدد كانت قد قدمت خلال (ندوة الثقافة الشعبية) ضمن اسبوع (المدى الثقافي) في نيسان من العام الماضي.

